



B U D A - P E S T A
5 Decembrie st. v.
17 Decembrie st. n.

Va esî duminec'a.
Redact.: strad'a Havas nr. 1.

Nr. 49.

A N U L U X I I .
1876.

Pretiulu pe unu anu 10 fl.
Pe $\frac{1}{2}$ de anu 5 fl.; pe $\frac{1}{4}$ de
anu 2 fl. 70 cr.
Pentru România 2 galbeni.

BCU Cluj / Central University Library Cluj

— Legenda. —

Multe dile triste vedîu biét'a tiéra!
Multe umilintie de cari a scapatu!
Sórtea 'n mii de rônduri, crunta cá o féra,
Parù a-si propune s'o faca sè péra,
Dar bunulu ei geniu pe ea a veghiatu.
Multe dile triste vedîu biét'a tiéra!
Multe umilintie de cari a scapatu!

In acele timpuri aveamu la putere
Unu Romanu de sange, iubitu de poporu.
Cerulu i dedese, cá o mangaiere,
O féta mai dulce decâtua o parare,
Angeru adorabilu si farmecatoru.
In acele timpuri aveamu la putere
Unu Romanu de sange, iubitu de poporu.

Copil'a, de mica, se simti atrasa
Catra cei ce 'n umbra plangu alu loru destinu.
Crescù, cá o santa, la saracu in casa,
Induleindu-i pasulu, standu cu elu la mésa,
Veghiandu-lu in ó'r'a ultimului chinu.
Copil'a, de mica, se simti atrasa
Catra cei-ce 'n umbra plangu alu loru destinu.

Candu se facù mare, a ei bunetate
Devenì poveste, lucru fabulosu.
Totu nenorocitulu i servia dreptu frate;
Umblá prin orasie, prin cetăti, prin sate,
Usiurandu amarulu classelor de giosu.
Candu se facù mare, a ei bunetate
Devenì poveste, lucru fabulosu.

Pentru dins'a, lumea trebuiá sè fia,
Unu locu de blandetie, de pace, d'amoru.

Dicteá: „Vai de omulu fara omenia!
Cáci elu nu cunóisce sant'a bucuria
Ce simte unu sufletu candu dà ajutoru!“
Pentru dins'a, lumea trebuiá sè fia
Unu locu de blandetie, de pace, d'amoru.

Cá sè faca bine si mai cu 'nlesnire,
Hotari sè intre la calugaritu.
Strinse parinti, rude, si le dede 'n scire
Cà Domnulu o chiama catra monastire,
Cá cei slabii sè aiba ce-va de iubitu.
Cá sè faca bine si mai cu 'nlesnire,
Hotari sè intre la calugaritu.

Tata-seu si ma-sa, plangêndu o rugara
Sè-si schimbe idei'a, dar totulu in vanu.
Imbracà dar ras'a trista si amara,
Ce dureri atâte omului prepara,
Candu nu bate 'n peptu-i sufletu de titanu.
Tata-seu si ma-sa, plangêndu o rugara
Sè-si schimbe idei'a, dar totulu in vanu.

Pe candu luá velulu, vestea se dusese
D'a ei frumsetie la multe domnii.
Aflandu de ea, craiulu tierii polonese
Tramise soli falnici, cu daruri alese,
Cá sè-i céra man'a pentru cununii.
Pe candu luá velulu, vestea se dusese
D'a ei frumsetie la multe domnii.

Soliloru cu cinste li se spuse 'ndata
Maritisihu fetei cu Domnulu din ceru.
La acésta scire pré neasteptata,
Stapanulu loru strinse o mare armata

Si pornì sè-si faca nevèst'a prin feru.
Soliloru cu cinsti li se spuse 'ndata
Maritisiulu fetei cu Domnulu din ceru.

Printiulu Romaniei, in giust'a-i furóre,
Adunà din parte-i bravii sei soldati.
Toti simtiau intr'insii o sacra ardóre ;
Ostile 'mpreuna vreau sè se mesóre ;
Dai Dòmn'a Joitia, sosindu, strigà : „Stati !“
Printiulu Romaniei, in giust'a-i furóre,
Adunà din parte-i bravii sei soldati.

„O tata ! — copil'a urmà, — pentru mine
Nu vreau sè se verse sange omenescu !
Me voiu duce 'n doliu, precum se cuvine,
Voiu plecà genunchii, voiu cautá prin bine,
Prin rugi si prin lacrimi că sè-lu imbländieseu.
O tata ! — copil'a urmà, — pentru mine
Nu vreau sè se verse sange omenescu !“

Toti plangeau vediendu-o. Tatalu-sen i dise :
„Fiindu că vrei astu-felu, du-te, fét'a mea !“
Plecà, de si multe rele presintise ;
Si dicece fecioare, dulci că nisce vise,
Cerura sè mèrga si ele cu ea.
Toti plangeau, vediend'o. Tata-seu i dise :
„Fiindu că vrei astu-felu, du-te, fét'a mea !“

Ajungèndu in campulu polonesu, fu dusa
Cu sótiele sale la craiulu slavonu.
Acest'a, gasind'o blanda si supusa,
Ranitu si mai tare prin fati'a-i nespusa.
O 'ntrebà : „Alegeti, nunta séu canonu ?“
Ajungèndu in campulu polonesu, fu dusa
Cu sótiele sale la craiulu slavonu.

Ea respunse : „Dòmne, chinulu e unu bine
Candu cei ce-lu indura fara vina moru.“
Legara cu lantiuri santele virgine,
Le bagara 'n temniti, socotindu că 'n fine
Durerea va 'nvinge resistinti'a loru.
Ea respunse : „Dòmne, chinulu e unu bine
Candu cei ce-lu indura fara vina moru.“

Inchisórea 'n care fura aruncate
Erá unu locu negru si plinu de nomolu.
Bietelete columbe zaceau sfaramate ;
La frigu si la fóme inca ne'nvetiate,
Tremurau flamande pe pamentulu golu.
Inchisórea 'n care fura aruncate
Erá unu locu negru si plinu de nomolu.

Si Dòmn'a Joitia dicea : „Suriore,
Curagiu ! căci vomu merge tóte colo susu.
Fericie d'acela ce lupta si móre
Pentru omenire si pentru onóre !
Sè fimu precum fura Socratu si Isusu !“
Si Dòmn'a Joitia dicea : „Suriore,
Curagiu ! căci vomu merge tóte colo susu !“

Gâdii candu vediura atât'a taría,
Redetera drumulu cârdului plapandu.
Erá tardiu : mórtea pornise sè via;
Si Dòmn'a Joitia, mai in agonía,
Cum sosi a casa, cadiù suspinandu.

Gâdii candu vediura atât'a taría,
Redetera drumulu cârdului plapandu.

Acuma ea dörme mai de toti uitata.
Saraci, pe mormentu-i depuneti la flori !
Căci viéti'a ei vóue ve fu consacrata,
Si pentru voi érasi ea s'afla culcata
In pamentu, sub pinii tristi si cobitori.
Acuma ea dörme mai de toti uitata.
Saraci, pe mormentu-i depuneti la flori !

Ciru Economu.

I m p e r a t é s ' a I r i n ' a .

— Fragmente istorice. —

(Urmare si fine.)

Insielatoriulu, cuprinsu de furi'a sa augurica, indemnà pe imperatulu sè atace pe inimicu, si imperatulu fu stralucit batutu. Cei mai bravi oficieri ai sei, si Pancratiu fura dimicati, Constantinu fugi. Legiunile se trasera inderetu in Traci'a.

Neindestulite si intristate legiunile si propusera a prochiamá pe Niceforu de imperatoriu, pentru a sierbí unui reginte mai demnu. Constantinu intielegundu de cele ce erau sè se intempele, nu investigà déca unchiulu seu este de vina séu ba, i era destulu sè scie că lui i este periculosu. Constantinu lu-aduse pe elu si pe fratii lui in castelulu St. Mamas, si, pe langa tóta nevinovat'i, pe langa tóte juramintele loru, in presinti'a imperatului nefericitului Niceforu fure scosi ochii si fratiloru sei taiate limbele. — Aceste brutalitati fure aduse la cunsincinta publica, éra publicatiunea fu ascultata cu generala indignatiune si iritatiune. Tóta Armeni'a se rescolà. Comandantele loru Andronicu voi sè pornésca cu ostasii d'a dreptulu a supr'a Constantinopoliului.

Dóue colóne trimese inaintea loru fura batute. Toti ostasii prinsi fura macelati si conduceatoriloru, cari cadiura in manile lui Andronicu, li taià limbele séu li scose ochii, séu i schimosi in óre-care tipu. Irin'a deschise tesaurarie, luà refugiulu la coruptiuni, si imperatulu insusi conduse o noua óste contra Armenilor. Ei fura batuti si Andronicu insusi zacea mortu pe campulu de lupta. Pe cei prinsi imperatulu i inferà pe frunte.

Imperatulu se aruncà in bratiele voluptatiloru, Irin'a guverná; si tóte trebile mergeau dupa placulu ci.

Soci'a lui Constantinu cu cătu erá de frumósa si virtuósa, elu totusi nu se putu hotarí a se apropiá mai cu caldura de ea. Cu

multu mai bucurosu se vedea in apropiarea unei curtene a sale, Teodat'a, care pe câtu de frumósa, pe atâtu-a si de astuta, primiá cu nespusa placere inchinatiunile lui Constantinu. Irin'a nutriá acésta patima a fiului ei, lu-gratulà la reesit'a sa alegere si ingramadea pe iubit'a frumósa cu onoruri si desmerdàri. Teodat'a alimentá pasiunea domuului ei, i dicea inse totu-o-data că elu numai prin casatoria pote ajunge plinirea celoru mai fierbinti dorintie ale sale.

Neindestulita a posede anim'a imperatului ea voiá sè imparta cu elu si domnirea.

Imperatulu imbucuratu, vediendu incoronate dorintiele sale, ordonà sociei sale a parasí palatulu, a depune tòte semnele demnităii imperiale, si a se padì că sè nu mai vina nici odata inaintea ochiloru lui. Mari'a ascultà cu bucuría, si scrise imperatului, că ea bucurosu i dà inderetu, ce a primitu de la elu, si merse prin mijloculu orasiului intr'o monastire. Poporulu o petrecù cu lacrime si planse a supra nenorocirii ei.

Imperatulu amenintiandu infricosiatu nisuiá la despartirea sa. Mari'a insa-si se rogá a fi despartita si puse doliu pe faci'a sa. Patriarculu se invoi. Catechetulu i desparti si impreunà imperatulu cu iubit'a Teodat'a. Tòte se intemplara cu ajutoriulu Irinei, care prin acést'a credea implinite, tòte dorintiele ei de domnitóre.

Poporulu vorbiá cu despretnu despre imperatulu. Elu erá indestulitu, asemene se parera a fi si soci'a lui, si cununi'a a fostu tocmai asiá de stralucita precum a fostu de trista.

D'abié se aratà, că jun'a imperatésa va fi mama, se vedea că influenti'a ei a supra afaceriloru statului cresce astfelu, in câtu acést'a batù la ochii Irinei si la a devotatului ei ministru. Imperatulu trebue facutu ocupatu. Elu avea se mérga contra Arabiloru; tréb'a inse n'ajunse la bataia. Elu trebui sè caletorésca la provinciele sale; poporulu lu-primiá cu bucuría. Teodata nascù unu printiu, imperatulu nu mai sciù de sine de bucuría, si grabì la Constantinopolu. Acusi inse se reintórse éra la armata. Campani'a contra Arabiloru se finì cu fug'a lui Constantinu. Poporulu erá nelinișcitu si mărâia. Irina si Storaciu decisera a trânti pe imperatulu, care, sedusu, pote, de soci'a sa, incepù acuma a lucrá éra dupa voi'a sa.

Erá hotaritú, că afara din orasiu, candu se va duce la St. Manas, sè-lu prindia. Elu misori tréb'a, se aruncà intr'o naiutia si ajunse

norocosu la Piles in Bithini'a. Irina audindu de acést'a, cadiù in mare perplesitate si se temea de resbunarea fiului ei. Ea erá acuma rezoluta a trimite vre-o câti-va episcopi la elu, pentru că sè céra de la elu gratia si o prinsóre cuviinciós'a pentru dins'a. Storaciu, care se temea celu mai tare, svatù Irinei sè nu tramitia deputatiunea, ci prin conjurati sè prindia pe imperatulu. In acésta privintia dispusetiunile se facura cu cea mare precautiune si iutiéla. Imperatulu fu nóptea napaditu, dusu la Constantinopolu, fu bagatu in palatulu porfiricu si fu incuiatu totu in acea chilia, in care s'a nascutu.

Irina se nisuiá a si urmarí noroculu si mai departe. Simtiemintele naturei le-a inadusitu de multu in sine. Unic'a ei dorintia erá a ajunge la tronu, si nu-i pasá de nici unu mijlocu, prin care vedea că se pote pliní dorint'i ei fierbinte. Constantinu d'abié ajunsu in Constantinopolu, ochii i fura scosi la ordinatiunea mamei sale, si a nume in aceea-si chilia, in care elu schimosi pe unchii sei. Pucine óre dupa durerós'a operatiune imperatulu muri.

Irin'a imprascià la donuri si, insocita de bucuria generala, se urcà pe tronu (798) că imperatésa si singura domnitóre.

Ametiél'a poporului trechù. Sangele fiului ucis u sapà pe fruntea Irinci unu semnu de Cainu nestersu. E dreptu, că pe imperatulu nu l'au plansu, inse nici mamei sale nu erá nici unulu devotatu; faptele ei nu provocara nimicu alt'a de câtu numai oróre.

Storaciu vediù prin nisuintiele sale sceptru ajunsu in manele unei femei, pe care o uriá si invindiá. Elu si-propuse sè n'o lase singura a domní; elu insu-si voiá sè infrumsetiedie fruntea sa cu diadem'a imperatoriloru. Conjuratiunea erá aprópe sè isbucnésca, candu Irin'a apucà de veste. Numai de câtu adunà senatulu, tienù unu discursu acomodatu, si dechiarà perdute tòte functiunile si demnitătile pentru elu. Pucine dile dup'aceea finì restulu vietii sale esilatu intr'unu coltiu alu tierii. D'abié intielese poporulu de murirea lui, candu d'odata sosì si scirea, că legiunile din Capadoci'a se dechiarasera pentru elu, pentru a-lu prochiamá imperatu. Aetiu, noulu ministru alu imperatesei, ertà legiuniloru in numele imperatesei, pe conducutorii loru inse i decapità. Pretotindenea trebuiá sè curga sange, pentru a legá cu astfelu de nesciute medicamente ranele debilelui imperiu.

Inse insu-si Aetiu nu erá mai creditiosu domnitórei sale decâtua premergutoriulu seu.

Elu se nisuiá a câscigá legiunile si voiá sè domnésca sub firm'a fratelui seu, pe care amblá sè-lu redice la tronu, si de care istori'a nu scie mai multu de câtu cà lu-chiama Leone.

Dara nici Irin'a nu se mai simtiá in putere a puté duce si mai departe sigura tronulu pe capulu ei, caci cu tóte tesaurile ei nu-i mai succedea a trage bizantinii éra pe partea ei, cari, fara ca s'o scie fura pusi in jugu prin amicii lui Aetiu. Deci ea se trudea a se ascurá pe alta cale pentru că celu pucinu nu inimiciei ei se triumfedie.

Carolu marele, pretotindenea invingatoriu, tocmai perdù soci'a sa a dóua, Luitgart, si la Roma primì titlulu unui imperatu alu occidentelui. Elu domniá si erá temutu. Irina se hotari a imbiá man'a sa acestui omu. Ea trimese soli la Roma, se gratuledie imperatulu, se renoiésca legaturele de pace, si pe sub mana, sè-i dee a intielege, ce mare norocu lu-ascepta, de si nu a intemeiá noroculu ei, dara totusi a-lu intari.

Fericitulu cuceritoriu versase pré multu sange spre a intemeiá imperiulu seu, si acuma avé se capete altulu fara unu picu de lupta. Elu ascultà cu placere cele ce i se dise si ascurà solii, că elu se simte destulu de tare inca a face se stralucésca din nou gloria Irinei si a face fericele tierele ei; adeca in acel'a-si modu, cum au fostu acele, pe care si le-a supusu cu spad'a. Astu-felu, fara a se infiorá de fara-delegile miresei sale, elu trimise soli la domnitori'a lacoma de gloria, cari trebuiau sè-i imbie man'a sa si prin acést'a impreunarea ambelor imperie.

Aetiu intielegêndu de tóte aceste, intrebuintià tóte câte putù spre a impededá acésta impreunare lui pré pericolosa.

„Cum?“ — dise elu bisantiniloru, — astu-felu se fi decadiutu voi? Intrigele unei femei se faca din imperiulu vostru o provincia a unui cuceritoriu, a carui mania d'a domní nu cunósce margini. Lumea tóta vré s'o domnésca si ce mici si neinsemnati veti fi voi atuncia inaintea lui in acésta lume dominata! Aici, in vechi'a urbe imperiala satrapii sei voru avé tronulu loru si curtea vóstra stralucita va disparé. Vulturulu vostru se va inchiná galliloru si sborulu seu va duce cu sine comerciulu vostru, tesaurii si averile pamantului vostru. Éca ce câstigati, déca vreti se ascultati d'o femeia, care vre se ve vendia si tradeze.“

Aceste cuvinte facura mare impressiune a

supra senatului si poporului; inse contrarii lui Aetiu reflectara :

„Elu insusi vré se domnésca, acestu superbu parvenitu. Mai onorificu este óre a ascultá d'unu stricatu decâtu d'o femeia?“

Urm'a a fostu, că in Constantinopolu s'a nascutu multime de partide. Nu voiau a se supune cuceritoriu lumii, inse nici unui tiranu. Irina voindu a-si intari tronulu, l'a sguduitu insa-si. Parasita de toti adictii ei cei vechi se vediù singura in iupta cu consciinti'a-i tredita. Ea vediù că nu poti fi fericitu, déca nisuesci a fi prin vitiu; erá inse pré tardiu. Un'a adanca superatiune si ingrijiare o aruncà morbósa la patu. Ea tocmai se consultá inca cu solulu doritului ei mire despre mijlocele, d'a intari domnirea ei, candu rescólla erupse in contra ei; in fruntea rescolei erá Niceforu, cancelariulu imperiului, fara că sè scie, că cum a ajunsu la acést'a. Modestiu'a sa a facutu de bisantinii erau gat'a a mai dá corón'a pe manele lui, decâtu superbului de pravatu.

Aprópe toti fruntasii imperiului luara parte la conjuratiune si intr'o di anumita luară cu puterea portile de la palatulu eleuteriu, in care locuiá imperatés'a si o facura captiva.

In diu'a urmatória Niceforu se aretă poporului, se proclamà de imperatu (801) se duse in biseric'a Sofiei si primì corón'a din manile patriarcului. Poporulu imbetatu de bucuria strigà : „Sè traiésca imperatulu!“

O di dupa incoronarea intemplata acest'a merse la imperatés'a, vorbi cu ea cu tóta cinstea si o ascurà de repetite-ori despre partinirea sa. Nici candu, dise elu, n'am cugetatu a me numí imperatu, ci m'am datu numai si numai dupa vointi'a poporului. Ea respunse : „Nicefore, tu me cunosci, precum tóta tiér'a m'a cunoscute. Io voi am se domnescu si pentru că sè-mi ajungu scopulu, nu mi-a pasatu multu de mijlocele de lipsa. Acestui scopu trebuli se jertfescu tóte, chiar si pe fiulu meu. Cei ce-mi putura fi stricatiosi fure, departati. Tu singuru ai scapatu din grigea si de resbunarea mea pentru că sè ajungi a fi instrumentulu pedepsirii mele. Teme si tu pedéps'a ceriului déca vei abusá de potestatea ta.“

Noulu imperatu i multiumi pentru inventatiile binevoitòrie si o intrebà de averile ei ascunse dandu-i se pricépa totu-odata, că numai de la darea acestoru-a atêrna tóta grati'a, de care va puté fi ea partasia.

C'o cale i promise că i va iertá a locuí in

palatulu eleutericu, unde cu cuviintia imperiala va puté incheiá viéti'a ei. Inse de repetite ori insistă la darea averiloru.

Ea întrebă : cà spre ce scopu i trebue averile ? ce-i voru folosi acele ? cugeta dóra a câstigá anime prin ele ? Nu vede cum ia succesu ei acést'a ? Suflete cumpurate totu-de-una sunt nemultumitórie.

Imperatulu nu se muià de locu. Ea se vedîn silita a-i dá ce cerea ; inse inainte d'a-i dá averile lu-facù se jure, cà i va redá libertatea si o va tractá pururea ca pe o imperatésa.

Elu jură, primi averile si o indreptă într'o monastire, carea ea insa-si o redică pe o insula aprope de Constantinopoliu, fara ca atunci sè fi presentitu cà acelu locu lu-va locuí ea insa-si vre-o data.

Niceforu încarcă cu donuri pompóse pe solii lui Carol, i trimise deundevenira si intre amendoi domní pace indelungatu.

Noulu domnitoriu d'abié sè urcă pe tronu si si-incepù a se aretă in form'a sa adeverata snpusiloru sei.

Avariti'a sa nesaturata tortură poporulu cu nòue contributiuni si nici unu cetatiénu, care avea avere, nu erá securu.

Elu nu crutiá nici viéti'a, nici averea amiloru sei, cari i-au preagatit ucestu norocu. Bisantinii cu spaima au bagatu de séma, cà noulu loru domnitoriu are tóte insusirile rele inse nici un'a din cele bune ale detronatei loru domnitórie. Si astu-felu nu-i mirare déca ei éra poftea reintorcerea stricatei Irine.

Imperatulu intielese de acestea. Deci cerchetă cu sirguintia pe imperatés'a lipsita de tronu, si in sfirsitu, pe neasceptate in timpulu celu mai uriciosu d'atuncia o puse pe o naia si o transportă pe insul'a Lesbos. Aici fu incarcerata in Mitylene astu-felu incâtu nu putù vedé pe nime de cătu numai pe pazitorii ei. Si aici si-dede sufletulu d'abié ajungêndu o viétia de 51 ani.

Dupa mórtea ei imperati'a n'a fostu mai fericita ca pana candu a traitu ea. Urmatorii ei n'au fostu mai intielepti inse tocmai asiá plini cu fara de legi ca si ea.

Aceste sunt pucine, inse ajungu pentru a aretă macaru nemesurat'a d'osebire intre starea si viéti'a imperiului romanu apuseanu si resariteanu.

Ionu Valeriu Barcianu.



Respectarea sessului femeiescu la Romani.

Dintre insusirile cele mai frumóse si demne de lauda ale Romániloru se radica

mai pe susu de tóte respectarea sessului femeiescu.

Scimu cu totii din evulu anticu alu istoriei universale, cà injurarea fecioriei a trasu dupa sine esilarea unei familii regesci si stergerea regatului ; cà tóte femeile Române au parasit upe barbatii loru latini incependum se resbelulu intre români si latini pentru alungaarea Tarquiniloru.

Cine nu scie, cà Vesta erá la eleni obiectulu adoràrii si respectàrii publice ; ér la Români a ocupatu unu locu stralucit u Pescati aducendu daru si pace familiei loru. Chiar si Vestele erau partasie de o respectare rara, careia identica nu dàmu in evulu anticu. Numai Vestalea erá personalitate de totu independenta intre femei ; vócea ei posiedea puterea juramentului, si nu se aflá sufletu care sè nu se fia retrasu la o parte din calea pe care pasiá dins'a cu o maiestate impunatóre.

Castitatea femeiesca a facutu si minuni, precum e scrisu despre Claudia si Aemilia.

Lucru lamuritu, cà prin respectarea sessului femeiescu si viéti'a domestica si sociala a ajunsu la o stare de fericire.

Raportulu intre sociu si sociá erá la Români o legatura santa, nobila si nedeslegabila, incâtu o adeverata familia si viétia sociala găsimu mai antâi la Români.

Numai la Români d'imu de biseric'a Dea Viriplaca, care serví dreptu mijlocu la impararea consortiloru sfaditi.

Si macaru iertase Romulu, că barbatulu sè se desparta de soci'a sa din vr'o causa fundamentala, totusi nu s'a ivitu casu de despartire pana la an. 231 n. Cr. candu unu asiá numitu Cavriliu sè desparti de soci'a sa fiindu aceea stérpa.

Chiar si acestu casu a iritatu fórte spritele.

Intr'adeveru femeile din epoc'a mai buna a Romei potu serví in tóte timpurile de modelu.

Să 'ntielege, cà astu-felu de femei au avutu si o mare influența a supra desvoltării morale a junimei romane.

Cine n'a auditu de Cornelia, mam'a Grachiloru, care respinse chiar si ofertulu de cununia alu Regelui Ptolomeu, si trai numai pentru copiii sei dandu-le singura o educatiune buna si ingrigita ; dar nici ostene'l'a nu-i fu insedaru, căci dona natiunii doi demni ffi, pe Tiberiu si pe Caiu.

Cine n'a auditu de Lucretia, soci'a lui Tarquiniu Colatinu, modelulu fidelității conjugale !

Cunoscuta este si Cornelia, soci'a lui Pompeiu, care s'a ocupatu chiar si cu scrieri filosofice, fara ca sa fia decadiutu in ambitiune si superbia vana, precum e casulu la femeile nostre moderne deca sciu ceti la romanuri straine. Cunoscute sunt si Aurelia, mam'a lui Cesaru; Atia, mam'a lui Augustu, precum si nobila Octavia s. a.

Intr'adeveru positiunea si influinti'a educativa a mamelor romane in vieti'a familiaria este unu fenomenu nou in desvoltarea istoriei umane.

Fericitu era imperiulu Romaniilor, pana ce putea stringe la sinulu seu astu-felu de femei cu virtuti nobile, cari ignorau faciarnici'a, lucsulu ruinatoriu seu cultur'a semidocta; era candu egoismulu, lucsulu si prin aceste causat'a demoralisare au prinsu radecini tari in femei: atunci a inceputu a decadere, pana ce in urma si-perdut chiar si numele de imperiu.

Lazaru P. Petrinu.

In giurulu lunei.

— Romanu, de Jules Verne. —
(Urmare)

— Asia dieu, cinci minute si doue-dieci de seconde, — dise Mihaiu, — si noi suntemu inchisi intr'unu glontiu! Si sub noi se afia patru sute de mii de pundi de dynamitu, ceea ce e egalu cu unu milionu si siese sute de mii de pundi de pravu de pusca. Si amicul nostru Murchison, indreptandu-si ochii spre chronometru, si-tine man'a pe aparatulu electricu, si deja numai secundele le mai numera, spre a ne aruncu cu o schintea in spatiulu nemarginitu.

— Destulu, Mihaiu, destulu! — dise Barbicane cu tonu seriosu, — se ne gatamu! Numai secunde ne mai despartu de minutulu finalu. Amicii mei, o strinare de mana!

Si dinsii emotiunati adancu si-strinsera manile, fara inse se sparie de viitoru.

— Dumnedieu se ne scutesca! — dise evlaviosulu Barbicane, ca unu preotu.

Ardan si Nicholl se radiemara pe asternuturile loru pregarite.

— Diece ore 47 de secunde! — murmură capitanulu.

Inca 20 de secunde! Si Barbicane stingendu iute gazulu, ca nu cumva prin cutremurare acel'a se esplodeze, se culca langa sotii sei. In liniscea adanca se audiea baterea chronometrului, cum numeră secundele.

De odata — o asverlire grozava — si glontiulu, apesatu de intinderea de siese miliarde de litre desvoltata prin esplodarea dynamitului — a sboratu in spaciul! . . .

II.

Prim'a jumetate de ora.

Ce s'a intemplatu? Ce efectu a avutu asverlirea grozava? Compositiunea ingeniosa interioara a glontiului fostu-a de ajunsu a departa pericolulu?

Cei mai multi din publicul privitoru de josu si-pusera totu aceste intrebari. Ce n'ar fi datu de exemplu I. T. Maston, se fi pututu arunca in momentul acesta o privire in interiorulu glontiului! Ce ar fi vediutu acolo!

Atunce chiar nimica. In laintru era intunerecu. Glontiulu nu suferi nici o scadere, de si multi se temeu, ca in urmarea caldurei pareti lui voru crepa si ca dora totu glontiulu se va topi si va recade pe pamentu in forma de o ploria desa de alumnum. In interiorulu lui inca nu se facu vr'o derangiare mai mare. Doue-trei obiecte se miscara din locu, dar peste totu tote remasera asi ca mai nainte.

In primulu momentu, cei trei caletori remasera in nemiscare. Apoi unulu se innalти, voi se scole. Ardan. Elu si-aredică incetu capulu. Voi se steie in piciore, inse nu era in stare. Cu mare greutate se aredică in genunchi. Se pipăi.

— Mihaiu Ardan, completu, — murmură elu. Se vedemu pe ceialalti.

Inse capulu i era ametitu, si sangele inundandu-i ochii, i luă vederea. Era ca unu beatu.

— Brr! — dise elu, — par ca asiu fi beutu doue butelie de vinu de Champagne; dar credu, ca acel'a ar fi fostu unu lucru mai placutu.

Cateva mominte si-freca fruntea tare, apoi strigă cu tonu innaltu:

— Barbicane, Nicholl!

Nici unu respunsu.

— La draci! Par ca aru fi cadiutu din alu cincile etagiu! E bine, deca unu francesu n'a perit, si acesti doi americani inca se voru scolă in piciore. Dar mai nainte de tote se luminantu situatiunea!

In fine incetulu cu incetulu reesi se pota sta in piciore, si — gasindu sculele de aprinduire — facu lumina in interiorulu glontiului. Ardan se uită la sotii sei. Aceia zaceau peste olalta, la aparintia fara vietua; Nicholl de a supra, Barbicane de desubtu. Ardan asiedia pe capitanulu pe unu divanu si incep a-lu frecă strasnicu. Capitanulu si-vină in ori.

— Dar Barbicane? — fure primele lui cuvinte, dupa ce se tredi.

Si acumă amendoi grabira a-i fi intru ajutoru. Presedintele se lovă mai tare decat socii sei; umerulu seu fu ranit, acel'a sangeră putintelu. Dar resuflă. In fine, dupa frecare si udare continua, elu si-deschise ochii.

— Nicholl, — intrebă elu in tonu linu, — mergemu?

Celoru doi numai acumă li plesnă prin minte acesta intrebare. Era unu semnu alu bunetătii animei loru, ca mai nainte se ocupara de sörtea loru, decat glontiul.

— In adeveru ore mergemu? — repetă Ardan.

— Séu dora zacemu unde-va pe pamentulu Florida? — dise capitanulu.

— Séu dora tocmai in fundulu golfului mexican? — adause Mihaiu Ardan.

— Chiar ca bine ar fi! — esclamă Barbicane si ca electrisatu sară in piciore.

In adeveru ar fi fostu greu a respunde cu positivitate negativ la aceste intrebări. Glontiulu parea de totu nemiscat, intr'insulu nu se putea observa nici unu felu de inaintare. Din afara linisce adanca si intunericu mare. Dar o impregjurare indică putina

orientare. In glontiu eră caldura simtibila. Termometrul aretă 45 graduri (cels.)

— Da! — esclamă Barbicane, — inaintămu! Acăsta caldura mare intra din afara, si ea se desvălta din frecarea pré mare a glontiului cu straturile de aeru. Nu peste multu va mai scadé, caci credu că deja suntemu in spaciul innaltu, unde este forte frigu.

— Ce felu, deja in spatiu? — intrebă Ardan.

— Fara 'ndoiéla. Acuma sunt diece ore si 55 minute. Trecura optu minute, de candu porniramu.

— Asiá dura, frate Nicholl, platesce-mi cele 4000 de dolari, caci columbiadulu n'a plesnitu, caci deja ne-amu innaltiatu mai susu decătu siese mile.

— Mai antăiu sè ne convingem, apoi voiu plati, — resupunse capitanulu. E intrebare, déca n'a intrevinitu ceva si déca impuseatur'a in adeveru s'a esecutatu? Auditu-ati tunetulu? Acel'a a trebuitu sè fia forte cumplit, de cumva s'a facutu.

In adeveru, nici unulu nu l'a auditu. Barbicane inca devinì confusu prin acăsta intrebare. Ce pote fi cauș'a, că elu n'a auditu sunetulu detunarii? Despre acăsta cestiune mai trebue inca sè mediteze.

Intr'aceste Barbicane trase la o parte perdelele ferestii si se uită afara in intunericu. De odata aparută stele pe orisontu.

Sotii de caletoría intimpinara cu „hurrah“ acăsta vedere. Intunericulu ce se reversă in giurului loru aretă, că dinsii nu se mai afla pe pamentu, caci fiindu tocmai lun'a plina, ar fi trebuitu sè pôta distinge obiectele din giurului loru. Èr stelele ivite in giurului loru i convinsera, că dinsii nu se afla in fundulu marii. Nu mai eră nici o 'ndoiéla, ei inaintau in spaciu.

— Am perduto, — dise Nicholl.

— Noroculu teu, — resupunse Ardan.

— Éta cele 9000 de dolari ai tei, — dise capitanulu, scotiendu din busunariu unu plieci.

— Poftesci sè-ti dau quietantia? — intrebă presiedintele.

— Déca nu-ti va fi peste mana, — resupunse capitanulu cu curtesia.

Si Barbicane scrise quietanti'a cu liniște deplina, apoi puse cästigulu in busunaru.

Apoi se apropiuera érasi amendoi de feréstă si incepura sè esamineze grupele stelelor. Lun'a nu se vedea de felu. Ardan se miră de ast'a, si nu putu sè intielégă nici de cum, unde a perit?

— Nu te teme, — lu-linisei Barbicane, — viitora nostra locuintia va fi la loculu ei, la timpulu seu. Sè mergemu la ferést'a laterală, de acolo o vomu vedé.

Dar abiä pronuncià dinsulu aceste cuvinte, candu de odata toti trei observara apropiandu-se unu corpuri adiendu. Era mai mare decătu ori care stea. Inaintă cu repediune forte mare, par că ar face unu cercu in giurului pamentului si calea lui ar atinge loculu in care se află glontiulu. Parea a se înverti si in giurului ossiei sale, că alte planete.

— Ce-i acest'a? — esclamă Mihaiu Ardan. O alta luna? séu unu altu glontiu?

Barbicane se adanci in meditatiuni. Vediù pericolulu, ce pote sè urmeze din ciocnirea cu acestu corp stralucit; séu s'ar sparge glontiulu, si acel'a ar căde pe pamentu, — séu déca puterea atragatoré a corpului e pré mare, lu-va atrage in continuu. In ori care casu, succesulu intreprinderii va fi nimicatu.

Intr'aceste corpulu totu se mariá, apropiandu-se cu iutiéla inspaimantatòre.

— Numai decătu ne vomu ciocni! — esclamă Mihaiu Ardan.

Instinctivmente toti trei se retrasera in fundulu glontiului. Spaim'a loru eră nemarginita, dar spre norocire nu dură multu, abiä cäte-va secunde. Asteroidulu trecu langa ei in departare de cäte-va sute de metri, continuandu-si calea. Numai decătu apoi si disparu din vederea loru.

— Ce a fostu acest'a? — intrebă Mihaiu Ardan cu sufletulu usioratu.

— Unu asteroidu simplu, séu unu meteori de totu mare, pe care puterea atragatoré a pamentului l'a apucat in calea sa si l'a incatusiatu catra sine că pe o luna.

— Cum asiá? Pamentulu are dura dôue lune?

— Asiá se vede. Decătu acést'a e multu mai mica, si învertirea sa e atâtu de repede, incătu noi nici nu o putem zari. Cu tôte aceste inse, esistinti'a ei este constatata prin calculatiuni. Unu astronomu francesu, dlu Petit, a calculat esistinti'a, elemintele si calea acestei lune; conformu calculatiunilor lui Petit, acăsta luna încungiura pamentulu in decursu de trei ore si 20 minute, ceea ce in adeveru este o iutiéla admirabila.

— Si astronomii au aprobatu calculatiunile dlui Petit?

— Nu toti; inse déca ei, că si noi, aru vedé acăsta mica planeta secundara, nu s'aru mai 'ndoî. Si acuma, dupa ce ne-amu intelnitu cu ea, putem sè hotarim unde ne aflăm in spaciu.

— Cum?

— Asiá, că departara ei de pament este calculata. Punctulu unde ne-amu intelnitu cu ea, zace la 8.140 chilometri de suprafati'a pamentului; adeca mai bine de 2000 de mile.

Nicholl se uită spre orologiu.

— Unu-spre-diece ore, — dise elu. Numai 13 minute sunt, de candu parasiramu pamentulu. Déca amu inaintă totu că la inceputu, in decursu de o ora amu caletorí 10 mii de mile.

— Ai dreptu, — dise Barbicane. Si sciti, că pentru ce n'amu auditu tunetulu care ne-a asverlitu in aeru? Eu am ghicitu.

— E bine?

— Caci amu inaintatul mai iute decătu sunetulu. Sunetulu tunetului a remasu inapoi'a nostra si nu ne-a pututu ajunge.

Acăsta esplicare fu de totu corecta. Liniscinduse, si-adusera a minte, că tocmai candu zarira asteroidulu, dinsii voira sè mérge la ferést'a cealalta, de unde sperara a vedé lun'a. Deçi se dusera acolo si Barbicane deschise cu precautinne tabletele ferestii si dinsii se uitara afara prin sticla grósa, dar curata.

Lun'a se uită josu din ceru in lucore ne mai vediuta de ei, lumin'a ei eră mai curata si mai petrundiatore, decătu cum si-aru puté-o intipuî locuitoriile de pe pamentu. Muntii si vâile ei acuma nu se vedeau asiá tare, si tótă parea că o tableta de platina forte lucia. Privindu-o, ei mai că uitara pamentulu.

Capitanulu Nicholl li-lu revocă érasi in memoria.

— Asiá e, sè nu simu ingrati fatia de elu, —

strigă Ardan. Să-i aruncăm inca o privire de despartire.

Barbicane se duse la ferestă din fundul glontiului, din care se putea privi în dreptul spre pament. Deschise tabletele aceleia și conduse pe Mihaiu la sticla.

— Privesce acolo!

— Ce-i acolo? — întrebă acestă, ingenunchiându înaintea ferestii și privindu în afara în intunericu.

— Ce vedi?

— O luna foarte mare. Din față ei lucia abia se vede o panglica angusta și strembă, cealaltă parte este sură intunecosă, încâtă abia se poate distinge.

— Asiă e. Această e pamentul. Peste patru săptămâni, candu lună va fi plină, pentru ea și pentru noi pamentul are să fie de totu intunecosu. Acuma se află catre capetul patrarului din urmă. Lucerea lui este încă mai slabă, decâtă a lunii în asemenea faza, căci stratul de aeru de-a supra lui lu-intuneca și facu venetia lumină-i primită de la soare.

Pana candu ei și-indreptara ochii spre pamentul dinaintea lor, o vedere pompăoară i suprinse. Unu siroiu de meteori și de stele cadiende schintea înaintea lor, picandu totu spre pament. Pamentul, în acestu anumimpă, stă în apropierea soarelui, și acestu timp i aduce cele mai multe stele cadiende, încâtă a fostu casu, în care astronomii au numerata 24 de mii într-o oră. Minunat prospectu! Si Mihaiu Ardan afirmă cu placere, că pamentul în onoarea lor ar arăta celu mai stralucit focu artificiosu alu seu.

III.

Diu'a prima.

Ori câtu de frumose prospecte se oferiau caleitorilor nostrii, natură totusi și-pretinse de la ei partea sa. Noptea (vorbindu pamentesce) a înaintatutare; și oboselă trupescă și spirituala li secă și mai tare puterile, și i sili să dormă.

Ce minunat locu de durmitu! Pe pament, în orasii și la satu, sgomotul conturba somnul; în legătura naiei clatinande, în balonul apucat de venturi, nu poate să fie linisită deplina. Nicăieri nu puteau să afle uuu locu mai bunu de repausu decâtă în acestu glontiu.

Ei adormira. Si aru fi dormitn dora câtu de multu, de cumva unu sgomotu curiosu nu i-ar fi destuptat: latratul de cane! Se și uitara de cei doi cani. Acuma destuptat de latratul unuia din ei, grabira să afle caușă acelu latratu. Diana zacea sub unu divanu. Înse unde e Satelles? Sermanulu Satelles! Asăvărirea cumplita lu-trintă de plafondu, de unde cadiu josu cu capulu frantu; apoi ameti, și numai acuma și-vin în ori. Ardan lu-gasă, i legă rană. Apoi dede de mancatu amendurora, înse numai Diana mancă.

Domnii dejunara și ei. Din extractulu de carne după sistemulu Liebig și-facura o supă nutritore. Apoi urmă unu beefsteak tinutu în press'ă hydraulica, atâtă de prospetu, că și candu numai atunci să fi taiat din cutare vita grasa. Ardan ar fi fostu gata să jore, că „încă e sangerosu.“ În fine avura niste legume ferte în apa. Ardan gasă din intemplantare și o butelie de vinu. Caletorii nostrii nu se putura plange de felu. Facând o revista scurta a supra viptuale-

loru, dinsii putura să calculeze, că acele voru fi de ajunsu pentru unu anu.

Barbicane să ingrigitu bine de mancari, înse de apa nu pre. Elu era de parerea, că ori unde voru cădă în luna, acolo totusi voru gasi vr'unu isvoru, — și astu-felu n'a pusă apa, decâtă numai pentru o luna.

Dupa dejunu esaminara și obiectele aduse cu sine. Numai unu barometru li s'a spartu. Tote celelalte remasera nestricate.

Dupa revista trebuira érasi să arunce o privire a supra situatiunii lor. Afara era încă totu năpte intunecosă, cu tote că orologiul loru aretat 7 ore deminétiă. Lună și miriadele stelelor se vedea inca totu în locul loru de mai năinte. Dar solele acumă nu se vedea. Pamentul era între ei și solele.

— Nu va fi astă totu asiă, — mangaia pe soții sei Barbicane. Umbrăa pamentului acuși va cădea de-o latură.

Asiă s'a intemplatu.

Cam catre diece ore glontiul a ieșit din umbra pamentului. Solele de odată impresoră glontiul cu multimea radierelor sale stralucințe. De a supra lună, de desubt solele reversau lumină loru a supra glontiului ce sboră în aeru. Nu mai era trebuintă de lumină slabă a lampei de gazu, și Barbicane — din considerațiuni economice — grabi a o stinge numai decâtă.

Si indata apoi incepura să simtăescă cu placere caldură, care le vină de la sole, căci deja — precum li profeti Barbicane — devinise simtibila recelă din glontiu. Acuma, par că din o năpte de érna s'aru fi destuptat la o deminétiă de véra! Dar ce deminétiă era acăstă! Fabulosă, feerică, de care pamențenii nici idea n'au. Ce privelise admirabilă!

Încantati de totu, și siguri de reesitulu întreprinderii lor, dinsii privira totă diu'a afară, și sundu năptea se culcara sub impresiunea linisctei celei mai depline.

IV.

Putina sciintia.

Năptea trecu fara de nici unu pericolu. În diori de să cantatulu unui cocosiu i destuptă, căci Ardan — fara scirea celor alătri — aduse în glontiu și unu cocosiu.

Dupa ce se destuptara, Ardan întrebă de Barbicane:

— Scii despre ce am meditatut astă năpte?

— Ba.

— Despre aceea, că cum s'ar pute calculă, cumca ce iutime trebue să capete glontiul nostru, că să ajunga în luma? Eu n'am nici idea despre astă.

— Pentru că nu scii algebră. Înse déca ai pacintia ti-o voiu explică.

— Pré bine.

Si după aceste Barbicane numai decâtă incep să calculeze. În originalulu francesu acestu calculu e descris pe lungu. Noi înse lu-vomu omite.

Dupa aceea caletorii nostrii se pusera la dejunu. Sermanulu Satelles o pată! În urmă ranei primite mură.

(Va urmă.)

S A E C N Y

Calindarulu septemanei.

Duminică 28-a după Rusalii, Evang. 11 Luca Cap. 14 st. 16 – 24.

Duminică	5 17	† Cuv. Par. Sava sanctitulu.
Luni	6 18	(†) Sf. Par. Nicolae Archim. Mir.
Marti	7 19	† Par. Ambrosiu si Mart. Filotea.
Mercuri	8 20	Cuv. Par. Patapiu.
Joi	9 21	Concepsiunea Sf. Anne.
Vineri	10 22	S. S. Mart. Mina Ermogen si Eugraf.
Sambătă	11 23	Cuv. Par. Daniil Stilpniculu.

Reuniunea femeilor române din Brasovu.

In lipsă unei corespondințe originale, pe care amu fi publicat-o cu totă placerea, reproducem din „Gazetă Tr.“ următorile sire :

In sensulu statutelor se tiene adunarea acăsta generală in fia-care anu in diu'a de 7/19 noemvre, in diu'a, in care se serbădia onomastică Maiestății Sale imperatesei si reginei noastre Elisabeta, care este Patrona Reuniunii, si in care se inaltia in bisericele române gr. or. de aici rogatiuni pentru indelung'a vietă a Maiestății Sale si a intregei Case domnitorie, rogatiuni, la cari ieă parte si Reuniunea.

In diu'a de 7/19 noemvre 1876 la orele 3 după prandiu se intrunira membrele Reuniunii in localulu gimnasiului romanu gr. or. de aci, pentru că se tinea adunarea generală. Numerulu membrelor adunate era de asta data destulu de considerabilu. Dn'a președinta a Reuniunii, Maria G. Davidu, deschise seidintă. In cuventulu de deschidere se reaminti scopulu acestei asociatiuni si misiunea ce o are acăsta de a contribui după puteri la ajutorarea copilelor serace si la infinitarea si sustinerea unoru scoli in care secsulu femeiescu să capete o educatiune si o instructiune ratională românesca si corespondietoria cerintelor timpului de astadi. Mai departe se exprimă convictiunea, că Reuniunea pasiesce inainte pe calea chiamării sale, de si incetisioru din cauza greutătilor timpului, dura cu pasi siguri si in fine danduse espressiune sperantiei, că Reuniunea sub scutul Inaltei Patronage va progressa si va inflori in fiitorul totu mai multu spre binele si fericirea omenimii in genere si a națiunii române in specie, se inchia cuvantul cu urări pentru Maiestatea Sa regină noastră Elisabeta, cari urări se repetă din partea intregei adunări.

Dupa acăsta cetă secretariulu Reuniunei Dr. I. Mesiotă numele acelor domne din Brasovu, cari au contribuit si pe anulu 1875/6 taxă de membre ale Reuniunei. Cu acăsta adunarea se dechiară constituita. Din listă cetita se constată, că din Brasovu au contribuit in anulu acesta la fondulu Reuniunei 85 domne la unu locu sumă de ună suta florini v. a.

Mai departe se cetește din protocolulu de controla clausulă dddto 18/30 Novembre 1875, prin care comisiunea, care a revedutu socotelile si a scontratul cassă pe an. 1874/5, constata, că aflatu totă in cea mai buna ordine.

Dupa-ce se iă cunoștința despre acăsta se dă

adunării reportu despre activitatea comitetului in decursulu an. 1875/6, i. e. de la 7/19 nov. 1875 pana in 7/19 nov. 1876. Din acestu reportu relevăm următorile momente mai însemnate : Comitetul si-a îndreptat si in an. acesta totă a sa atenție a supra scărilelor de fetitie subvenționate de Reuniune si a respunsu regulat si la timpu subvențiile acordate si anume pentru sustinerea clasei a IV-a si a V-a de fetitie din Brasovu sumă anuala de 800 fl. v. a., pentru scolă de fetitie din Blasius sumă de 400 fl., er pentru cea din Sibiu 150 fl. v. a. Pentru scolă acăsta din urma este destinata subvențiunea anuala de 300 fl., s'a respunsu in se numai diumetate, adeca 150 fl. findu-că comitetul a fostu informatu, că prelegerile s'au tienntu in acăsta scola numai din februarie, i. e. pe semestrul alu doilea. Causă acestei irregularități a fostu, după cum s'a aflatu, lipsă de locul scoala.

Facia cu aceste jertfe aduse din partea Reuniunii se poate constata cu placere, că aceste scole continua a aduce crescerea si instructiunea fetitelor române totu mai aproape de stadiul acela, la care trebuie să ajunga, pentru că cultură a devenită să fie asigurată. Din rapoortele comunicate prin directiunile scolare respective se constată, că cl. V de fetitie din Brasovu a fostu cercetată de 10, cl. IV de 21 elevi; scolă din Sibiu de 38, era cea din Blasius (după reportul din 1874/5) de 49 fetitie, cari totă au fostu instruite in carte si in lucruri de mana. Cu privire peste totu la frecuientarea acestor scole, ar fi forte de dorit, că fetitile române să se folosesc in numeru mai mare de binefacerile invetiamentului naționalu, mai cu seamă in cele două clase superioare din Brasovu, cari sunt, după cătu scimu, intocmiti după totă recerintele timpului si ale pedagogiei moderne. Ar fi, credem, timpul, că să se recunoască si din partea noastră, că simtiemntul romanescu se desvoltă par excellence in scole românesci si că pentru că să ne stimări altii, trebuie mai antâi se ne stimămu noi pe noi insine.

Pentru crescerea fondului comitetului a facutu tetu ce i-a statu in putintia in impregurările de astadi. Că donatiuni estraordinarie s'au incassat de la remasii repausatului neguțatoriu si cetățianu din Brasovu Jordache Davidu sumă de 100 fl. v. a. si lasamentul repausatului Petre H. Mihali in suma de 300 fl. v. a., era că taxe de la membre 100 fl. v. a.

O parte însemnată din activitatea comitetului s'a consumat cu ingrijirea despre tienerea in buna stare a caselor, ce le posede Reuniunea si despre inchirierea acestora, precum si cu administrarea sigură a capitalelor, ce le-a imprumutat Reuniunea pe langa ipoteca pupilaria la persoane private.

Dupa acăsta se cetește reportul cassieriei despre starea cassei si se asterne adunării inventariul despre avere Reuniunii inchis in 7/19 noemvre 1876. Adunarea luandu cunoștința despre aceste alege in sensulu statutelor pentru revisiunea socotelerlor si scontrarea cassei o comisiune constatatoră din dd. : Elena A. Densusianu, Elena C. Gaertner si Elena Boltres.

Din datele generale cuprinse in acestu reportu se constată, că averea intréga a Reuniunii este astăzi de 35,973 fl. 23 $\frac{1}{2}$ cr. v. a. și că acesta constă din obligațiuni private și de statu și din bani gata în suma de 21,812 fl. 86 $\frac{1}{2}$ cr. v. a. și din o casa în valoare de 14,660 fl. 38 cr.

Mai departe se puse în desbaterea adunării o charthia a Vener. consistoriu archidiocesan gr. or. din Sibiu, prin care acesta arata, că pentru ridicarea scălei de fetitie din Sibiu s'a dispus, că elevile acesteia să primește instructiunea în obiectele de invetiamențu de la invetatoriul scălei parochiale din cetatea Sibiului, remanendu că invetatorul actuala Mari'a Georgeviciu să instruiască numai în lucrările mana și de aceea se adressesă catre Reuniune, că acesta să mai adauge ceva la suma de 300 fl. v. a., cu care se subvenționează de prezentă această scăola. În legatura cu aceasta se aduce la cunoștință adunării adresă Onor. comitetu alu Asociatiunei transilvane, prin care se impartează conchusul luat în adunarea generală a Asociatiunei transilvane din anul acesta, că să se înființeze o scăola de fetitie în Campeni, sub auspiciile Asociatiunei și ale Reuniunii femeilor romane din Brasov și recerca această Reuniune, că să prevădă în bugetul său ore-care ajutoriu pentru înființarea și susținerea unei atari scăole în Campeni. Adunarea desbatându-asupra acestor școli, recunoște marea loru importanță și ar dorî din sufletu, că să poată satisface ambeilor recerinti, dar avându în vedere, că venitele sale se consumă mai de totu prin subvențiunile acordate pana acumă pentru scăolele din Brasov, Blasius și Sibiu și considerandu, că după statute numai trei parti din venitul le poată întrebuită, era a patr'ă parte trebue adausa la capitalu, cu parere de reu este constrinsă, să amane votarea de ajutorie nouă pentru scăolele de fetitie pana la alte timpuri mai favorabile. Cu aceasta ocazie se escă în sinulu adunării întrebarea, cum remane cu proiectul despre înființarea unei scăole de fetitie în Abrud? proiectu conceputu cu multi ani mai înainte, pentru a caruia realizare să s'a începutu formarea unui fondu și să a adressesă cereri de ajutorare încă de mai înainte catre această Reuniune.

Puté-se-voru înființă deodata ambele scăole? și cea din Abrud și cea din Campeni?

Dupa aceste comitetulu celu vechiu, alu caruia mandatul primitu pe trei ani inspiră cu diu'a de astăzi, multiajunsce adunării pentru incredere, ce a avut'o, repasiesce și invită adunarea că să procedă la alegerea comitetului pe urmatorii trei ani. Deci după-ce în sensulu §-lui 13 din statute se alege o comisiiune scrutinatorie în persoanele dd. Maria Priscu, Maria Sorescu și Carolina N. Teclu, se pasiesce la alegere prin votu secretu și la desfăcerea scrutinului esu că membre ale comitetului prin majoritate relativă de voturi: Maria Secareanu, Maria de Pruncu, Elena C. Gaertner, Maria Priscu, Sevastia J. Muresianu, Haretu Stanescu, Elena A. Densusianu, Eufrosina Puscariu, Maria I. Davidu, Elena G. Ioanu, Maria Popa și Elena Boltres.

Noului comitetu se constituie în prezentă adunării generale, alegându-si cu majoritate absolută de voturi de presedinta pe fosta presedinta Maria I. Davidu.

Cu aceasta se finira lucrările adunării generale și se încheia siedintă la 8 $\frac{1}{2}$ ore săra cu urări ferbinti

pentru prosperarea și înflorirea acestei Reuniuni, dorindu-i-se să ajunga în starea aceea, că să poată înființa pe fiitoru dieci de scăole noi pentru creșterea și instruirea fetițelor romane.

Cu aceasta dorința încheiată și aceasta scurta dare de săma, recomandandu Reuniunea femeilor romane din Brasovu binevoitorului sprințu alu tuturor Romanilor, cari se interesă de cultură națională.

a.

In ajunulu unor intemplieri mari.

Atențunea lumii întregi în momentele acestei e indreptată spre Constantinopole, unde — precum anunțam în nrulu trecutu — reprezentanții puterilor mari se adună să se svatuă în cauza conflictului din Orient.

Candu scriem aceste sîre, conferința mai dură, și astu-felu nu scimă încă ce va fi rezultatul acestei intruniri.

Telegrafulu a grabit să anunțe, că conferința s'a deschisă sub auspiciile forțe bune pentru mantinerea pacei, căci Anglia mai apropiandu-se de Rusia, Turcia remasa singura să ar fi declarat să acorde concesiunile cerute. Majoritatea oamenilor politici înse totusi crede, că finea acestei conferințe are să fie unu resboiu înfricosat între turci și muscali.

Se poate, că firul electric pana la încheierea foii noastre ni va aduce o scire pozitiva. Panătunecă dă, că simplii cronicari, să înregistreze faptele anterioare acestei conferințe.

Guvernul turcesc intăresce forturile de la Dunare, m'a să latitu vestea, că voiesce să facă și trei porturi. Scirea aceasta a junsă și la București. „Romanul“ de la 5 dec. scrie: „O mare panică s'a respandită astăzi în București, comunicându-se de la orașele de porturi, unde ea este să mai mare: trecu Turci! este tipetul ce se aude, și cei ce-si aducă a minte de selbatele basbuzilor, chiar și în 1854 la Turnu-Magurele, spre exemplu, se implu de spaimă. Suntemu în poziție de a afirma, pentru linistirea acestor temeri, că nici unu motivu seriosu nu le justifică pana astăzi. Nici poduri peste Dunare nu se facu, nici o amenintare de trecere nu este; în fine, nimicu din asemenea viziune nu este exactu.“

Dar se pare, că aceasta asigură nu având efectul dorit u supra publicului, căci în diu'a urmatore „Romanul“ revine u supra cestiunii, scriindu: „Astăzi aflăm, că prin orașele noastre de pe malul Dunării, locuitorii săi și facutu bagagel și sunt gata a fugi spre interiorul terii, la prima alarmă; repausu n'au, dì buna n'au; intr'ună stau cu ochii atintiti spre Dunare, să vădă de ce nu trecu cete de basbuzi. La Turnu-Magurele mai cu deosebire domnește o adeverata groză. Asemenea în Oltenia, Giurgiu, Braila.“ Dupa aceste apoi numitulu diuariu asigură de nou pe cetitorii sei, că nimicu din toate aceste nu este adeverat.

Cu toate aceste înse spiritulu iritatu nu s'a linisit. Chiar și a treia din „Rom.“ scrie aceste: „Si astăzi preocuparea publică, neliniștea, temerile și chiar panică ne indemna să ne ocupă totu de vutele neliniștitore ce se respandescu. Eri să audiea pretotindeni, că turci au trecut la Calafat și au trecut la Oltenia, că au predat, că au ucis: audiamu chiar persoane se-

riose afirmandu, că guvernul a luat grabnice dispozitinni de-a mută archivele, de a mută arsenalulu, de a mută chiar autoritatile administrative, capital'a prin urmare, la Tergoviste.“

E bine, déca chiar si in capital'a Romaniei circulau asemene temeri, nu ne putem miră, că telegrafulu a imprasciatu in lume felu de felu de sciri bizarre si absurde. Noi nu le vomu inregistrá.

Totu ce vomu insemnă, este, că conformu unei depesie, domnitorul Carolu a tramsu la Constanti-nopole cu missiune estraordinaria pe dlu Dimitrie Brateanu.

De alta parte mai adaugemu, că la 3 dec. camera Romaniei a votatu guverului unu creditu de 1.045,000 lei pentru chieltnelile occasionate prin concentrari pana la finea anului.

Depesi'a sosita tocmai acuma din Constanti-nopole anuncia, că conferint'a prealabile s'a deschis, alegandu-se presiedinte Ignatief, secretarul contele Mony, primulu secretarul alu ambasadurei francese. Aceste conferint'e prealabile au sè dureze câteva dile. Se dice, că in prim'a conferint'a Russi'a ar fi cerutu, că la Muntenegru sè se mai anecteze 12 districte, cari la olalta forméza unu teritoriu, mai mare decât totu Muntenegru; éra Serbi'a sè capete Zwornicul. Inse turculu refusa aceste pretensiuni.

Cetim, că guvernul turcescu a facutu Romaniei o propunere de schimb. Si a nume Turcia va concede Romaniei Dobrugia dimpreuna cu gurile Dunarii, ma i va iertă si tributulu, si astu-felu Romania ar devinfi de totu neuternatore, — de cumva, in schimb, ea ar cede Turciei Calafatulu, acestu esen-tentu punetu strategic, care domina Vidinulu. Romania a refusatu acésta propunere, si — precum ceterim in „Vocea Covurluiului“ — guvernul a tramsu la Calafatu 3 batalione de infanteria, unu regi-mentu de calarasi si o bateria de artileria.

Din Chisineu, Besarabia rusescă, se anuncia, că de la tipografi'a universitatii din Moscova au sositu acolo o suta de mii de exemplare ale unei proclama-tiuni romane, cari se voru impartii poporului la pasirea pe teritoriul romanu.

H.

CE E NOU?

Camer'a deputatilor in septeman'a trecuta a incheiatu desbaterea a supra bugetului pe anulu viitoru. Inca mai nainte de a face acésta, ministrul presiedinte Tisza Kálmán a respunsu la interpellatiunea lui Borlea, relativa la caus'a vice-comitelui din Unedóra, — dicandu, că nu s'a comis nici unu faptu criminal; dlu interpelantu a replicatu, si a declaratu, că nu este multiamitu cu responsulu primitu. In sie-dinti'a de marti s'a desbatutu scandalos'a causa a calei ferate resaritene, unde tiér'a a perduto mai multe mi-lione. S'a decisu, că tiér'a sè cumpere acésta cale fe-rata si sè urmarésca pe calea legii pe fapturitorii pa-gubei. E de insemnatu, că guvernul — prin grajul ministrului presiedinte si alu celui de comunicatiune — a rugatu camer'a sè nu decide nici o urmarire pe calea legii, inse majoritatea nu l'a ascultatu.

La Constantinopolu s'a descoperit u conju-ratiune, care a avutu de scopu a detroná pe sultanulu de acuma Abdul Hamid, si a innaltá pe tronu érasi

pe Murad V, carele nu scie nimica de töte aceste, caci si acuma e nebunn.

Unu banchieru din Bucuresci s'a spendi-ratu. „Romanulu“ din 4 dee. relata astfelu faptulu a-cest'a: Ieri pe sera se respandise in orasul scomotulu, că d. Poumay, cunoscutul si marele banchieru din capitala s'ar fi spendiurat. Scomotulu erá, din nenocrocire, forte intemeiatu, caci dupa cete ne-amu infor-matu, d. Poumay si-a curmatu in adeveru dilele prin spendiuratore. In ultimele si teribilele momente ale esistintiei sale, a datu proba d'o miraculosa taria de caracteru si de vointia: s'a spendiurat de incuietórea unei usi, n'avea de cátu sè se radime pe picioare pentru a remané in viétia; cu töte aceste pana la ultim'a schintea de viétia a pastrat u voint'a d'a murí, nici o slabiciune nu la surprinsu, si a murit. Motivele acestei sinucideri aru fi deficitulu casei sale de banca, care se crede a fi de mai multe milioane.

Societati si institute.

,,Reuniunea romana de cantari si musica din Lugosiu“ va tiené adunare generala anuala in 24 decembrie s. n. a. c. la 2 ore dupa prandiu la scol'a greco-orientala romana din locu in clas'a de feticie, — la care sunt invitati toti p. t. membrii sè partecipe. Sera se va arangia o convenire sociala impreunata cu cantari, musica si jocu. Lugosiu in 8 decembrie s. n. 1876. In numele comitetului: Ionu Becineaga se-cretariu.

,,Reuniunea romana de lectura din Lugosiu“ va tiené adunare generala anuala in 31 decembrie s. n. a. c. la 3 ore séra in localitatile proprie, la care sunt invitati toti p. t. membrii ai Reuniunii sè participe. Lugosiu in 7 decembrie s. n. 1876. Nicolae Bireescu presiedinte. Ionu Becineaga secretariu.

Literatura.

La Bucuresci se anuncia esirea de sub tipariu a unui opu intitulatu: „Unu advocatu inaintea curtierii cu juratii“ séu „Fort'a consciintie“, drama istorica de Gualtieri, tradusu de Eugenia Ademollo.

Diuarie noue. La Bucuresci au aparutu urmatorele diuarie noue: „Fanalulu“, (umoristicu), „Farulu“, (politieu), si „Monitorulu primariei orasului Bucuresci.“

La Bucuresci a aparutu de sub tipariu: „Aladin“ séu „Mic'a lampa minunata“, istoria persana din o mia si una de nopti, tradusa dupa Elisabeta Müller.

Planulu Bucuresciloru, cu unu indicatoru separatu de töte stradele, a aparutu in o litografia din Viena, dupa planulu facutu de comun'a Bucuresci.

Musica.

La Táborszki si Parsch in Budapest au apa-rutu si ni s'au tramsu urmatorele piése musicale: „In der Morgenröthe“, marsiu de Filipu Fahrbach jun., pretiulu 60 cr., — „Csárdás“ de Kende Pál, pretiulu 60 cr.

Tribunale.

Statariu. Ministeriulu de interne a acordat u statariu pentru comitatulu Aradu.

Dlu B. Stanescu, advocat in Aradu, si fostu deputatu dietalu, fu numit u dragomanu pentru limb'a romana la tribunalulu din Aradu.

Invitare la prenumeratiune.

Apropiandu-se finea anului, ne luămu voia a rogá de timpuríu pe abonantii „Familiei“, că sè-si renoiescă abonamentele, că nu cumva sè se intrerumpă espedarea foii, căci și în viitoru numai acelora li vomu tramite fóia, cari au respunsu inainte pretiulu de prenumeratiune.

La acésta hotarire ne-a silitu acea esperintia durerósa pentru noi, că cei mai multi carora li-amu tramsu în anii trecuti fóia pe asteptare, său nici la repetitele nóstre invitări nu ni-au tramsu restantiele, său celu multu au vinitu sè nege, că dinsii au primitu fóia; astu-felu apoi noi amu perduto la publiculu romanescu peste 3000 fl.

Asiá dara sè nu se mire nime, nici sè se supere, că trebue sè refusămu ori ce rogare, de a se tramite fóia pe asteptare. Nu mai putem sè imprimim asemene cereri. Noi inca trebue sè platinu regulat u tipografia; ne rugămu dar că si abonantii nostrii sè plateșca regulat u, de cumva voiescă sè aiba fóia nóstra.

Prin parte-ni promitemu, că vomu nisuí a tiné „Familia“ la innaltimea literaturéi nóstre. Spre acestu scopu, afara de concursulu vechilor nostri colaboratori, si alu acelora cari au vinitu sè ne onoreze in cursulu acestui anu, amu mai rogatu inca si pe alti barbati distinsi, cari au si promisu a imprimi cererea nóstra.

Ér in cátu privesce rubricele de noutăti, acele voru fi nisecă oglinde fidele a totu ce le privescă; ér in deosebi ce se atinge de evenimentele cari se pregatescă in orientu, vomu publicá in tota septeman'a unu resumatu alu loru, că astu-felu si cetitorii nostrii sè fia in curentulu tuturor intemplamintelor mai importante, ma le vomu inzestrá si cu ilustratiuni, publicandu portretele barbutilor cari voru jocá roluri mai de frunte in ele.

Vomu publicá in tota lun'a 2-3 ilustratiuni, si de cumva numerulu abonantilor nostri va cresce — si mai multe.

„Familia“ va aparé si in anulu viitoru in fia-care septemana odata, duminec'a, cu cuprinsu de o colă si jumetate.

Pretiulu de prenumeratiune va remané celu vechiu: pe unu anu 10 fl., pe jumetate de anu 5 fl., pe 3 luni 2 fl. 70 cr., — pentru Roman'a pe unu anu doi galbeni.

Favori pentru abonantii „Familiei.“

Totu aceia cari se abonează la „Familia“ si-potu comandá la redactiunea nóstra cu pretiuri fórtă se-diute urmatórele carti:

1. „*Sclavulu Amorului*“, romanu originalu, de subscrisulu, in trei tomuri; pretiulu pentru abonantii „Familiei“ 2 fl., pentru altii 3 fl.

2. „*Noveler*“, de subscrisulu, in 3 tomuri; pretiulu pentru abonantii „Familiei“ 1 fl. 50 cr., pentru altii 3 fl.

3. „*Poesii*“, de subscrisulu; pretiulu pentru abonantii „Familiei“ 50 cr., pentru altii 1 fl.

4. „*Cavalerii Noptii*“, romanu in 5 tomuri mari, de Ponson du Terrail, tradusu de subscrisulu; pre-

tiulu pentru abonantii „Familiei“ numai 2 fl. 50 cr., pentru altii 6 fl.

5. „*e unde nu este rentórcere*“, romanu de Adrien Gabrielly, tradusu de T. Budu; pretiulu pentru abonantii „Familiei“ 50 cr., pentru altii 1 fl.

(Din „Panteonulu Romanu“, — „Columb'a“, — si „Tanda-Manda“ — nu se mai afla de vendiare nici unu exemplaru.)

Dintre tablouri avemu inca numai : „Traianu cu óstea trece Dunarea“, si „Portretulu lui Ionu Brăteanu“, — celu d'antâi pentru abonantii „Familiei“ 60 cr., pentru altii 2 fl., — alu doile pentru abonantii „Familiei“ 50 cr., pentru altii 1 fl. 50 cr.

Dupa aceste ne rugămu de toti amiéciii foii nóstre „Familia“, sè binevoiescă a o recomandă in cercu cunoscintiei loru si altora!

„Siedietórea“

va aparé si in anulu viitoru in tota lun'a odata, in formatulu de pan'acuma, din candu in candu cu câte unu adausu. Pretiulu pe anulu intregu e numai 1 fl. — Esemplare complete se afla si din anulu 1875 si din 1876; fia-care cursu constă câte 1 fl. Domnii preoti, notari si inventatori sunt rogati sè adune abonanti pentru acésta fóia.

Cu acésta ocasiune mai anunciamu si o nouă intreprindere literaria pentru poporu.

Că poporulu romanu, afara de „Siedietórea“ sè mai aiba si altele de cetitu, amu hotarit u că din candu in candu sè dàmu la lumina câte o carticica scrisa in limb'a si dupa priceperea lui.

Cea d'antâi carticica va esfi la Craciunu, si va cuprinde in sine :

„Goronulu lui Horia“,

o poveste, scrisa in versuri de subsemnatulu.

Pretiulu unei carticice este numai **5 cr.**, dimpreuna cu tax'a postala. Inse mai putine decâtu 10 exemplare nu se tramitu. Asiá dara de odata trebue sè se prenumere 10 insi.

Déca acésta carticica va fi bine primita, vomu dă sub téscu si altele cátu mai curendu.

Ne rugămu de carturarii poporului romanu se respondesca intre poporu si acésta intreprindere mai ieftina si decâtu „Siedietórea“, pe care — prin urmare — si cei mai saraci si-o voru puté cástigá.

Budapest 1/13 decembrie 1876.

Iosifu Vulcanu.

Chiar acuma a aparutu de sub tipariu : „Ranele Natiunii“, romanu originalu in 3 tomuri, de Ios. Vulcanu. Recomandâmu acestu opu iubitorilor de belletristica, că lectura pentru serile lungi de érna, totuodata că premiu pentru Craciunu si anulu nou. Pretiulu unui exemplaru e 2 fl. Prenumerantilor se va espedá in septeman'a viitore.

Proprietariu, redactoru respundietoriu si editoriu : **IOSIFU VULCANU.**